



Stadt Eschweiler
Der Bürgermeister
^40

Vorlagen-Nummer

189/06

1

Sitzungsvorlage

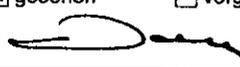
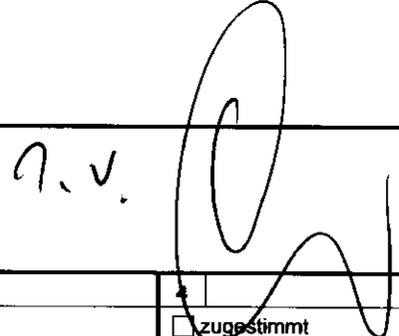
Datum: 18.05.2006

Beratungsfolge			Sitzungsdatum	TOP
1. Kenntnissgabe	Schulausschuss	öffentlich	31.05.2006	
2.				
3.				
4.				

**Gestaltung des Schulhofes der KGS Röthgen
Antrag der CDU Fraktion vom 09.05.2006**

Beschlussentwurf:

Der Sachstand bezüglich der Planungen zur Gestaltung des Schulhofes der Katholischen Grundschule Röthgen wird zur Kenntnis genommen.

A 14 - Rechnungsprüfungsamt <input checked="" type="checkbox"/> gesehen <input type="checkbox"/> vorgeprüft 		Unterschriften 	
1	2	3	4
<input type="checkbox"/> zugestimmt <input type="checkbox"/> zur Kenntnis genommen <input type="checkbox"/> abgelehnt <input type="checkbox"/> zurückgestellt	<input type="checkbox"/> zugestimmt <input type="checkbox"/> zur Kenntnis genommen <input type="checkbox"/> abgelehnt <input type="checkbox"/> zurückgestellt	<input type="checkbox"/> zugestimmt <input type="checkbox"/> zur Kenntnis genommen <input type="checkbox"/> abgelehnt <input type="checkbox"/> zurückgestellt	<input type="checkbox"/> zugestimmt <input type="checkbox"/> zur Kenntnis genommen <input type="checkbox"/> abgelehnt <input type="checkbox"/> zurückgestellt
Abstimmungsergebnis	Abstimmungsergebnis	Abstimmungsergebnis	Abstimmungsergebnis
<input type="checkbox"/> einstimmig <input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> einstimmig <input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> einstimmig <input type="checkbox"/> ja	<input type="checkbox"/> einstimmig <input type="checkbox"/> ja
<input type="checkbox"/> nein	<input type="checkbox"/> nein	<input type="checkbox"/> nein	<input type="checkbox"/> nein
<input type="checkbox"/> Enthaltung	<input type="checkbox"/> Enthaltung	<input type="checkbox"/> Enthaltung	<input type="checkbox"/> Enthaltung

Sachverhalt

Bereits Mitte September 2005 wurde bei einem gemeinsamen Ortstermin der betroffenen Fachämter mit dem Schulleiter festgestellt, dass die auf dem Schulhof vorhandene Spielfläche sowie die Spielgeräte sich in einem sehr schlechten Zustand befanden und dass die losen, fehlenden und zerstörten Fallschutzmatten sowie die durch das Wurzelwerk der Bäume gehobenen Einfassungen der Baumscheiben und Teerflächen eine akute und massive Gefahr für die Schulkinder darstellte. Die Spielgeräte wurden umgehend stillgelegt und die betroffene Fläche entsprechend abgesperrt.

Seit diesem Zeitpunkt fanden zwischen Verwaltung und Schulleitung sowie zwischen Schulleitung und Elternpflegschaft mehrere Gespräche statt, die dazu führten, dass seitens der Schulleitung und der Schulpflegschaft mit Schreiben vom 06.03.2006 drei Alternativvorschläge, die als Anlage beigefügt sind, vorgelegt wurden.

Nach Prüfung der Vorschläge wird seitens des Fachamtes vorgeschlagen, die Variante 1 umzusetzen, da hierbei das neue Spielgerät an der Stelle der heute vorhandenen defekten Fallschutzplatten errichtet wird. Bei den übrigen Varianten ist der Standort des Spielgerätes am heutigen Standort der Tischtennisplatten geplant. Dies hätte zur Folge, dass zum Einbau des Fallschutzes der hier intakte Asphalt aufgenommen werden müsste, wodurch zusätzliche Kosten anfallen würden. Seitens des Fachamtes werden die Kosten für die Spiellandschaft inklusive Fallschutz, für die Tore sowie für die erforderlichen Aufbau- und Nebenarbeiten auf ca. 24.000,00 € geschätzt. Dabei ist es seitens des Spielgeräteherstellers möglich, die Gestaltung des Gerätes dem vorhandenen Platz anzupassen.

Das Ergebnis der Prüfung und die weitere Vorgehensweise ist mit der Schulleitung noch abzustimmen.

Die Arbeitsgruppe Kinderspielplätze und Jugendtreffpunkte hat sich in der Sitzung am 06.04.2006 mit der Thematik beschäftigt und beschlossen, für erste Maßnahmen in diesem Jahr 2.500,00 € zur Verfügung zu stellen und wegen der Nutzung des Schulhofes außerhalb der Schulzeit als Spielplatz im Haushaltsjahr 2007 ggfl. einen weiteren Beitrag zu leisten.

Aufgrund des Antrages der KGS Röhgen zur Umwandlung in eine offene Ganztagschule zum Schuljahr 2007/2008 wurde ein Antrag auf Zuwendungen für Investitionen und Ausstattung aus Bundesmitteln gestellt, wobei wegen der noch fehlenden konkreten Planungen für die Schulhofgestaltung der Höchstbetrag von 10.000,00 € beantragt wurde.

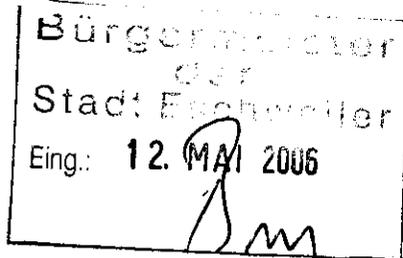
Unabhängig hiervon wurde durch die Sanierung der Baumscheiben Ende Januar/Anfang Februar 2006 die vorher bestehende Unfallgefahr beseitigt.

CDU FRAKTION IM RAT DER STADT ESCHWEILER

CDU Fraktion im Rat der Stadt Eschweiler-Rathausplatz 1+0-52249 Eschweiler

Herrn
Bürgermeister Bertram
Rathausplatz 1

52249 Eschweiler



Fraktionsbüro
Rathausplatz 1
52249 Eschweiler

Tel. 02403 / 71404
Fax 02403 / 71515

E-Mail: cdu-fraktion@eschweiler.de

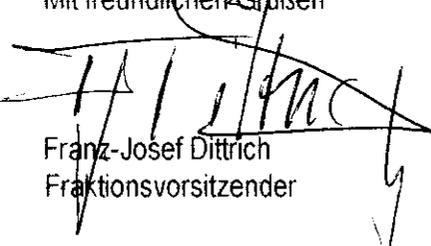
Eschweiler, den 09.05.2006

**Gestaltung des Schulhofes der Karlschule;
hier: Antrag der KGS Eschweiler-Röthgen vom 06.03.06**

Sehr geehrter Herr Bürgermeister,

wir beziehen uns auf den vorliegenden Antrag der KGS Eschweiler Röthgen vom 06.03.2006 für eine Neugestaltung des Schulhofes und beantragen, dass dieses Thema als ordentlicher Tagesordnungspunkt in der Sitzung des Schulausschusses am 31.05.2006 beraten wird.

Mit freundlichen Grüßen


Franz-Josef Dittrich
Fraktionsvorsitzender

Handwritten notes:
I/B/F/40
KGS/Röthgen 6.111/60
FL EEG
12.5.06

Vorsitzender
Franz-Josef Dittrich
Grabenstraße 25
52249 Eschweiler
Tel. 02403-4619

Geschäftszeiten
Mo. 15.00 - 18.00 Uhr
Di + Mi 8.00 - 12.00 Uhr
Do. 15.00 - 18.00 Uhr

Bankverbindung
Sparkasse Aachen
BIZ 390 500 00
Konto Nr. 3 501 103



Katholische Grundschule Eschweiler-Röthgen

Karlstraße 40, 52249 Eschweiler

KGS Eschweiler-Röthgen • Karlstraße 40 • 52249 Eschweiler

An
Herrn Bürgermeister
Rudi Bertram
Rathaus
52249 Eschweiler

Bürgermeister
der
Stadt Eschweiler
Eing.: 13. MRZ. 2006

Aubrag
IRF / 40
FK III

Unsere Zeichen:	Unsere Nachricht vom:	Telefon	FAX	Datum:
KOE		0 24 03 / 50 51-30	0 24 03 / 50 51-40	06.03.2006

Betreff: Gestaltung des Schulhofes der Karlschule

Sehr geehrter Herr Bertram,

nach unserem Gespräch um die Weiterentwicklung der KGS Eschweiler-Röthgen am 19.01.2006 mit Vertretern des Fördervereins und der Schulpflegschaft haben wir im Kollegium und in der Schulpflegschaft verschiedene Vorschläge zur Umgestaltung des Schulhofes beraten und erarbeitet.

Auch die Schülerinnen und Schüler haben wir dazu aufgerufen, ihre Ideen zur Neugestaltung des Schulhofes einzubringen.

Beides liegt nun vor. Es handelt sich nicht um professionelle Skizzen und Zeichnungen, sondern um ungefähre Darstellungen, wie der Schulhof anders gestaltet werden könnte. Die Vorschläge sollen dazu dienen, dass wir in gemeinsamer Arbeit die für die Schule und den Stadtteil Röthgen bestmögliche Lösung finden. Der Schulhof ist ja immer noch, obwohl die ursprüngliche Spielplatzecke mittlerweile in einem unbrauchbaren Zustand ist, auch als Spielplatz für die Kinder des Stadtteils für die Zeit nach dem Unterrichtsende ausgewiesen.

Unsere Vorschläge möchten wir als ernsthafte Diskussionsgrundlage für die Neugestaltung verstanden wissen und bitten hiermit auch darum in die Planung mit einbezogen zu werden. Unsere Vorschläge stellen keineswegs die einzigen Gestaltungsmöglichkeiten dar. Vielmehr ließ die Diskussion der Vorschläge in der Schulpflegschaft deutlich werden, dass durchaus noch ganz andere Ideen auf den Tisch kommen, wenn man zusammen sitzt und darüber spricht.

Wir freuen uns auf Ihre Rückantwort und hoffen darauf, dass eine Umgestaltung des Schulhofes durchführbar ist.

Mit freundlichen Grüßen


(Koerfer, Schulleiter)


(Vogts, Schulpflegschaftsvorsitzender)

FK an:

Sekretariat: Frau Carl: Dienstag 7.30 Uhr bis 13.00 Uhr und Freitag 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Schulleiter Herr Koerfer: Sprechzeiten nach Vereinbarung
Schulkonto: Sparkasse Aache BLZ 390 500 00, Konto-Nr. 7 258 221
E-mail: kgs-roethgen@ginko.de

SPD-Fraktion
CDU-Fraktion
UWG-Fraktion
Bündnis 90/Die Grünen-Fraktion
FDP-Fraktion

Eschweiler, 01.02.2006

Vorschlag 1:

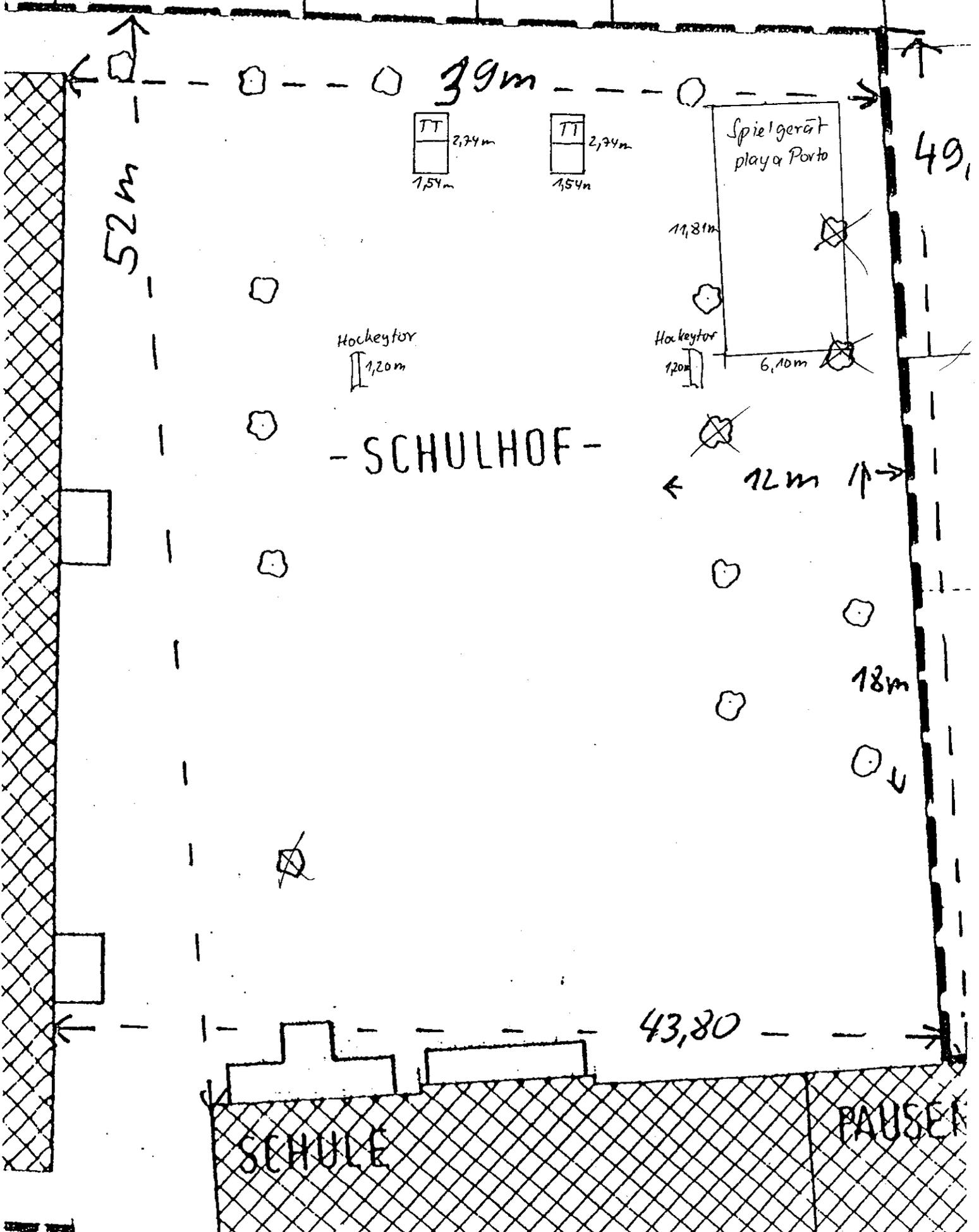
- Die Tischtennisplatten bleiben im oberen Teil des Schulhofes, dort wo sie im April 2005 aufgestellt wurden, vor dem Zaun stehen.
- Auf die Spielplatzecke kommt ein Spielgerät *„bewi playo Porto“* mit Edelstahlrutsche (Widmaier - Katalog S. 810).
- Quer zum Schulhof, im mittleren Bereich, werden zwischen den Baumreihen gegenüberliegend 2 kleine Tore, ähnlich Eishockeytoren, ohne Netze, aber mit Ballfang aus Blech etc. versehen, aufgestellt und fest auf dem Untergrund verankert.

Für die Tischtennisplatten sind keine Arbeiten erforderlich.

Für die Aufstellung des Spielgerätes ist die Herrichtung des Untergrunds erforderlich. Die ohnehin verschlissenen Fallschutzmatten müssen entfernt werden und als Fallschutz, den Vorgaben des Herstellers entsprechend Sand, oder vorzugsweise Rindenmulch aufgebracht werden.

Vorschlag 1

1cm \cong 1,625m
0,62cm \cong 1m



Vorschlag 2:

- Die Tischtennisplatten werden auf die ehemalige Spielplatzecke im oberen Teil des Schulhofes, versetzt.
- Anstelle der Tischtennisplatten kommt ein Spielgerät „*bewi playo Santa Ponsa*“ mit Edelstahlrutsche (Widmaier - Katalog S. 811) in den oberen Schulhofteil zwischen die Baumreihen
- Quer zum Schulhof, im mittleren Bereich, werden zwischen den Baumreihen gegenüberliegend 2 kleine Tore, ähnlich Eishockeytoren, ohne Netze, aber mit Ballfang aus Blech etc. versehen, aufgestellt und fest auf dem Untergrund verankert.

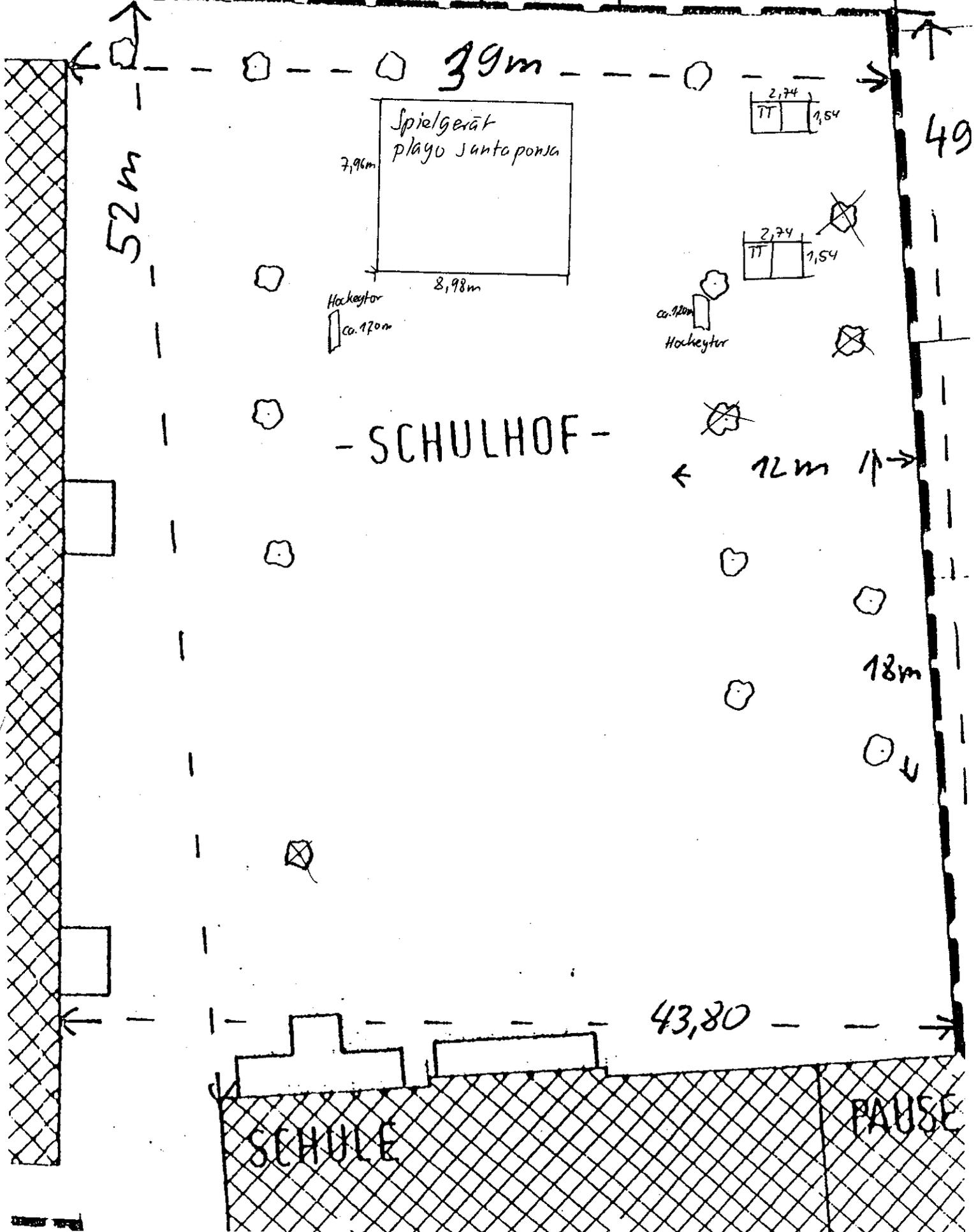
Für die Tischtennisplatten Arbeiten in Bezug auf Erneuerung des verschlissenen Untergrundes erforderlich. Die Fallschutzmatten sind zu entfernen. Der Untergrund evtl. mit versickerungsfähigem Pflaster (wie im angrenzenden unteren Bereich in der Zeit vom 17. – 26.01.2006 geschehen) zu versehen.

Für die Aufstellung des Spielgerätes ist die Herrichtung des Untergrundes erforderlich. Für eine Grundfläche von ca. 72 m² (7,96 m x 8,98 m ist die Entsiegelung der Asphaltdecke erforderlich. Entsprechend den Vorgaben des Herstellers muss als Fallschutz Sand, oder vorzugsweise Rindenmulch aufgebracht werden.

1cm \cong 1,625m

0,62cm \cong 1m

Vorschlag 2



Vorschlag 3:

- Die Tischtennisplatten werden auf die neu gepflasterte Fläche unterhalb der alten Spielplatzecke zwischen Zaun und Baumreihe aufgestellt.
- Anstelle der Tischtennisplatten kommt ein Spielgerät **„bewi playo Santa Ponsa“** mit Edelstahlrutsche (Widmaier - Katalog S. 811) in den oberen Schulhofteil zwischen die Baumreihen.
- Auf der ehemaligen Spielplatzecke kommt eine **„bewi basis Doppelschaukel Ikarus 2 mir 2 Sitzen“** (Widmaier - Katalog S. 894) zur Aufstellung.
- Quer zum Schulhof, im mittleren Bereich, werden zwischen den Baumreihen gegenüberliegend 2 kleine Tore, ähnlich Eishockeytoren, ohne Netze, aber mit Ballfang aus Blech etc. versehen, aufgestellt und fest auf dem Untergrund verankert.

Für die Tischtennisplatten sind keine Arbeiten erforderlich da der Untergrund mit versickerungsfähigem Pflaster vom 17. – 26.01.2006 (geschehen) versehen worden ist.

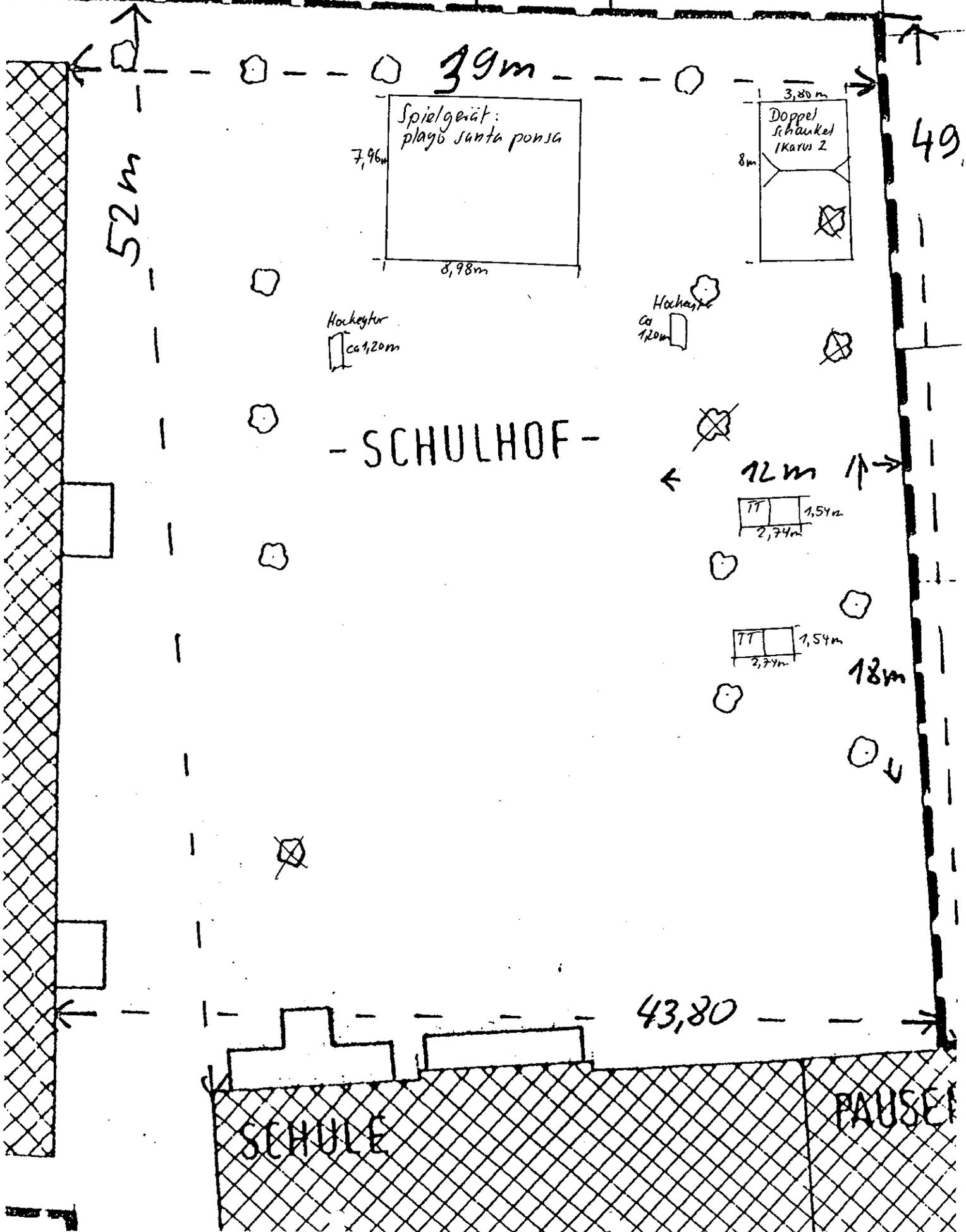
Für die Aufstellung des Spielgerätes ist die Herrichtung des Untergrunds erforderlich.

Für eine Grundfläche von ca. 72 m² (7,96 m x 8,98 m ist die Entsiegelung der Asphaltdecke erforderlich. Entsprechend den Vorgaben des Herstellers muss als Fallschutz Sand, oder vorzugsweise Rindenmulch aufgebracht werden.

Für die Aufstellung der Schaukel ist die Herrichtung des Untergrundes erforderlich. Die verschlissenen Fallschutzmatten müssen entfernt werden, der Untergrund befestigt und für die Aufstellfläche von ca. 30 m² Fallschutz entsprechend den Vorgaben des Herstellers in Form von Sand oder vorzugsweise Rindenmulch aufgebracht werden.

1cm \cong 1,625m
0,62cm \cong 1m

Vorschlag 3



- SCHULHOF -

SCHULE

PAUSE

bewi basis Doppelschaukel Ikarus 2 mit 2 Sitzen

Das Fliegen und Schwingen übt auf jedes Kind seinen besonderen Reiz aus. Die Schaukelgelenke besitzen wartungsfreie Gleitlager. Andere Schaukelsitzvarianten finden Sie auf Seite 898.

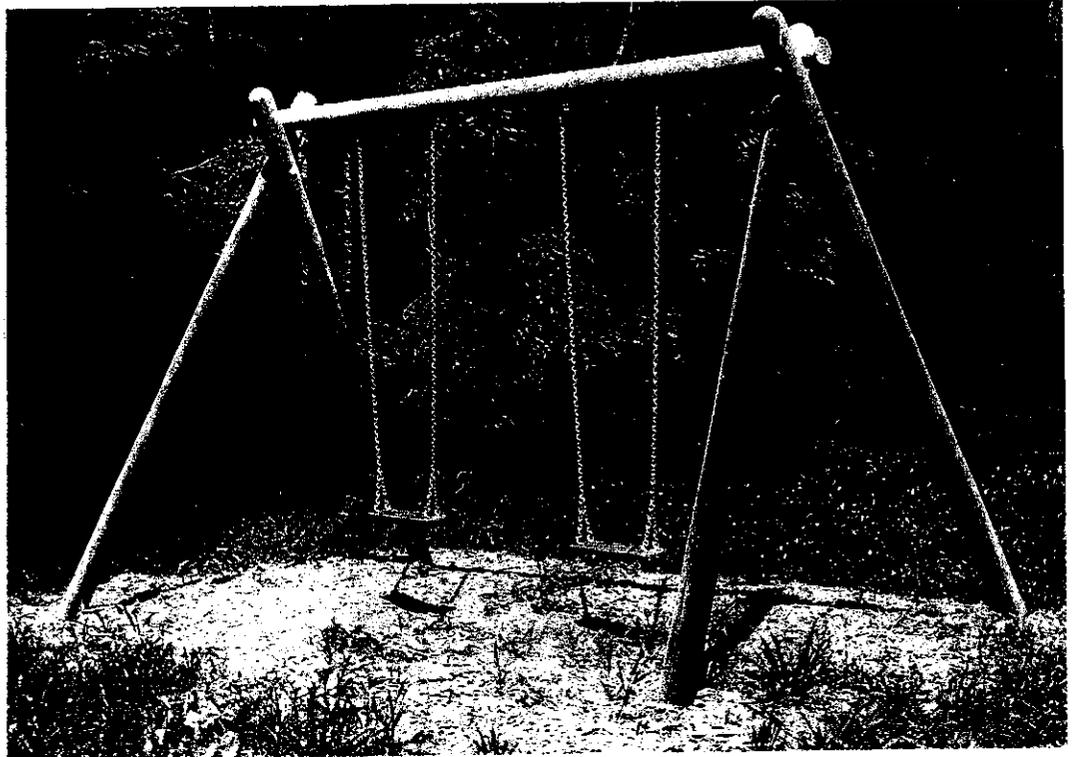
8235 € 878,—

Spielwert:

Schaukeln

Infobox:

- Altersklasse: ab 3 Jahre
- Mindest-Raum: 370 x 800 x 320 cm
- freie Fallhöhe: 140 cm
- größtes Teil: 360 x Ø14 cm
- schwerstes Teil: 30 kg
- Ersatzteile: lieferbar
- Fundamente: 4 OF
- Montage: 2 Personen / 2 Std.
- Bodenbeschaffenheit D: mind. Rasen
- Bodenb. alle außer D: mind. Sand
- garantierte Sicherheit:
- Fallschutz netto: 30 m²


Lieferumfang:

- 1 Doppelschaukel Ikarus 2
- 2 Sicherheitsschaukelsitze mit Kette
- Postenschuhe

Fallschutzplatten, 50 x 50 x 5 cm pro m²

8911 € 59,90

bewi basis Doppelschaukel Ikarus 2 mit 2 Sitzen

8974 € 778,—

Lieferumfang:

- 1 Doppelschaukel Ikarus 2
- 2 Sicherheitsschaukelsitze mit Kette

bewi basis Schaukel Ikarus 2 ohne Sitz/Aufhängung

8233 € 639,—

Lieferumfang:

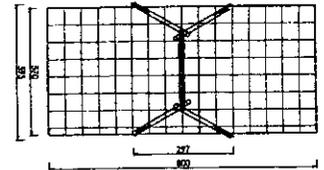
- 1 Doppelschaukel Ikarus 2 ohne Sitz/Aufhängung
- Postenschuhe

bewi basis Schaukel Ikarus 2 ohne Sitz/Aufhängung

8234 € 539,—

Lieferumfang:

- 1 Doppelschaukel Ikarus 2 ohne Sitz/Aufhängung


bewi basis Schaukel Ikarus 1 mit Schaukelsitz

Das Fliegen und Schwingen übt auf jedes Kind seinen besonderen Reiz aus. Die Schaukelgelenke besitzen wartungsfreie Gleitlager. Andere Schaukelsitzvarianten finden Sie auf Seite 898.

8230 € 744,—

Spielwert:

Schaukeln

Infobox:

- Altersklasse: ab 3 Jahre
- Mindest-Raum: 270 x 800 x 320 cm
- freie Fallhöhe: 140 cm
- größtes Teil: 360 x Ø14 cm
- schwerstes Teil: 30 kg
- Ersatzteile: lieferbar
- Fundamente: 4 OF
- Montage: 2 Personen / 2 Std.
- Bodenbeschaffenheit D: mind. Rasen
- Bodenb. alle außer D: mind. Sand
- garantierte Sicherheit:
- Fallschutz netto: 22 m²

Lieferumfang:

- 1 Schaukel Ikarus 1
- 1 Sicherheitsschaukelsitz mit Kette
- Postenschuhe

bewi basis Schaukel Ikarus 1 mit Schaukelsitz

8973 € 644,—

Lieferumfang:

- 1 Schaukel Ikarus 1
- 1 Sicherheitsschaukelsitz mit Kette

bewi basis Schaukel Ikarus 1 ohne Sitz/Aufhängung

8231 € 625,—

Lieferumfang:

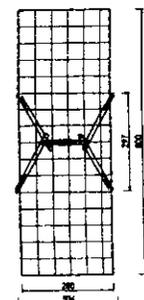
- 1 Schaukel Ikarus 1 ohne Sitz/Aufhängung
- Postenschuhe

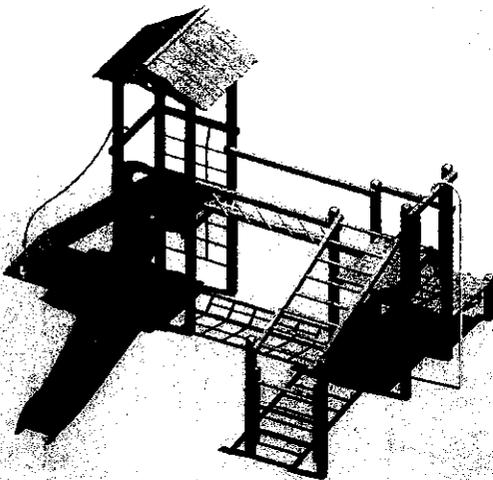
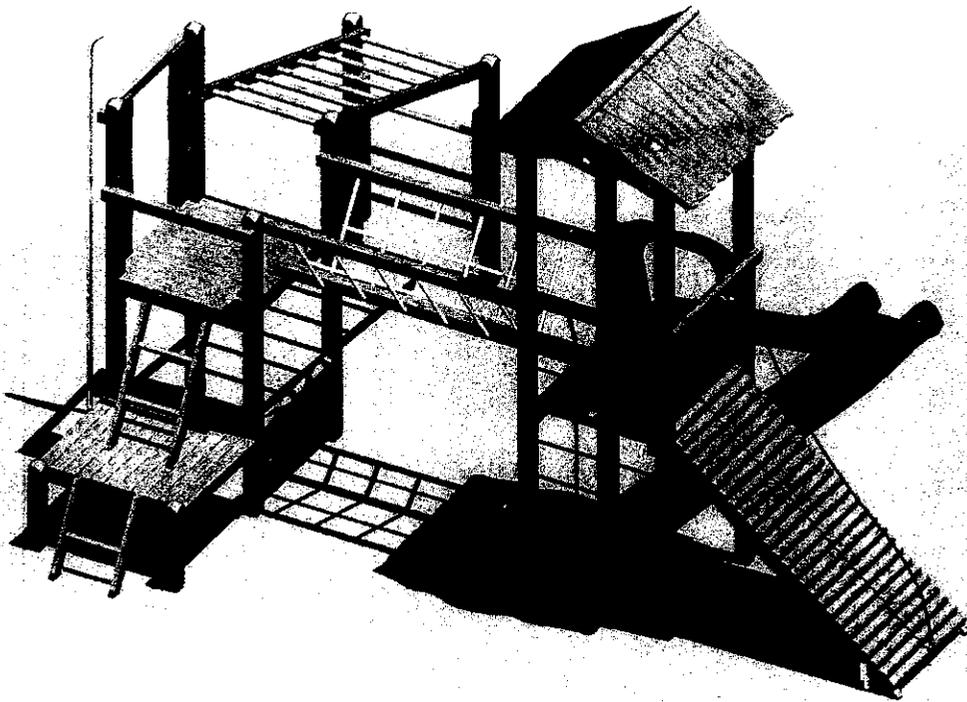
bewi basis Schaukel Ikarus 1 ohne Sitz/Aufhängung

8232 € 525,—

Lieferumfang:

- 1 Schaukel Ikarus 1 ohne Sitz/Aufhängung





Das Dach dieser bewi **playo** Spielanlage kann zusätzlich mit dekorativen Elementen (Art.Nr. 9019) ausgestattet werden. Nähere Angaben finden Sie auf Seite 800.



bewi playo Santa Ponsa

dt. Geschadsmuster

Bei dieser bewi **playo** Spielanlage gilt es auch für kleinere Kinder mit den Großen zu toben.

8039 € 5973,-

Spielwert:

Koordination Hand/Beine	..... Klettern
Geschicklichkeit	..... Körperbeherrschung
Hangeln	..... Rutschen
Gleichgewichtsförderung	.....

Infobox:

Altersklasse:	ab 3 Jahre
Mindest-Raum:	898 x 796 x 405 cm
freie Fallhöhe:	225 cm
größtes Teil:	222 x 90 x 12 cm L x B x H
schwerstes Teil:	80 kg
Ersatzteile:	lieferbar
Fundamente:	17 FFK, 15 OF
Montage:	2 Personen / 10 Std.
Bodenbeschaff. D:	mind. Sand
Bodenb. alle außer D:	mind. Sand
garantierte Sicherheit:	EN 1176
Fallschutz netto:	52,5 m ²

Lieferumfang:

1 Bergsteigerampe	..... 1 Kletternetz
1 Dach	..... 1 Kletterstange
1 Hangelleiter	..... 1 Sprossenleiter
2 schräge Sprossenaufstiege	.....
1 Anbaurutsche GFK PH = 145 cm	.....
1 V-förmige Brücke	..... Pfostenschuhe

Aufpreis Anbaurutsche gerade, GFK mit Edelstahlbelag, PH 145

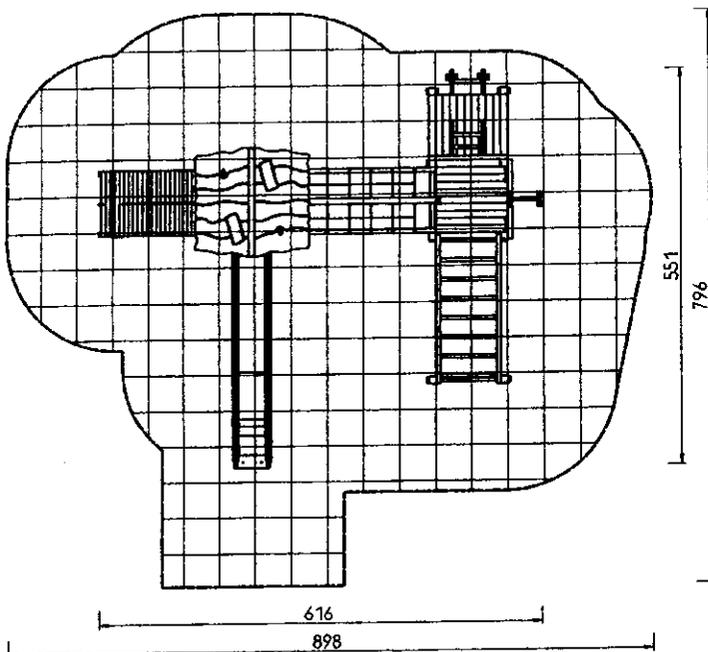
8020 € 300,-

Aufpreis Anbaurutsche gerade, Edelstahl, PH 145

8021 € 1000,-

Fertigfundament

8733 1 Stück € 47,-





bewi playo Porto

dt. Geschmacksmuster

Klettern, balancieren, hangeln und rutschen, an der Spielanlage bewi playo Porto toben sich alle Kinder gerne aus.

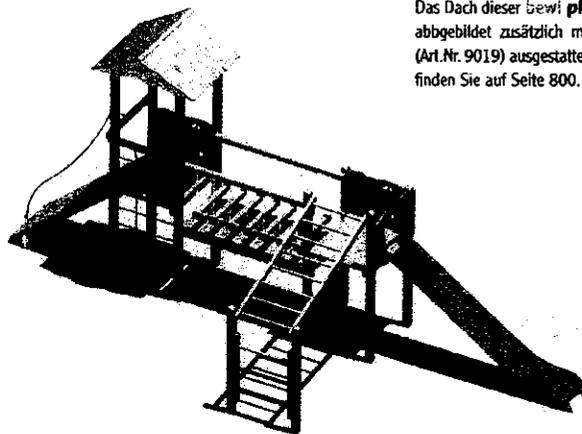
8038 € 5723,-

Spielwert:

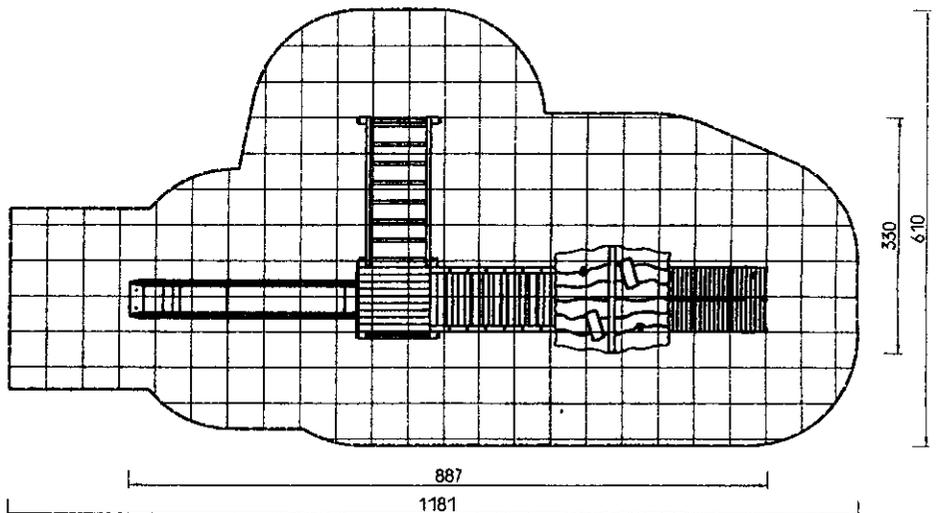
Koordination Hand/Beine	..... Klettern
Geschicklichkeit	..... Konzentration
Körperbeherrschung	..... Rutschen
Hangeln	..... Gleichgewichtsförderung

Infobox:

Altersklasse:	ab 3 Jahre
Mindest-Raum:	1181 x 610 x 405 cm
freie Fallhöhe:	225 cm
größtes Teil:	373 x 55 x 54 cm L x B x H
schwerstes Teil:	80 kg
Ersatzteile:	lieferbar
Fundamente:	13 FFK, 13 OF
Montage:	2 Personen / 8 Std.
Bodenbeschaff. D:	mind. Sand
Bodenb. alle außer D:	mind. Sand
garantierte Sicherheit:	EN 1176
Fallschutz netto:	52 m ²



Das Dach dieser bewi playo Spielanlage kann wie abgebildet zusätzlich mit dekorativen Elementen (Art.Nr. 9019) ausgestattet werden. Nähere Angaben finden Sie auf Seite 800.



Lieferumfang:

1 Bergsteigerrampe	..... 1 Kletternetz
1 Wackelbrücke	..... 1 Hangelleiter
1 Anbaurutsche GFK PH = 145 cm	.....
1 Sprossenleiter	..... 1 Dach
Postenschuhe	.....

Aufpreis Anbaurutsche gerade, GFK mit Edelstahlbelag, PH 145

8020 € 300,-

Aufpreis Anbaurutsche gerade, Edelstahl, PH 145 (siehe Abbildung oben)

8021 € 1000,-

Fertigfundament

8733 1 Stück € 47,-